

Arap Dili Eğitimi Anabilim Dalı  
Doktora Yeterlilik İçin Okuma Önerisi  
قراءات مقترحة لامتحان الكفاءة الخاص بطلبة برنامج الدكتوراه

**أولاً: المجالات أو المواضيع المحددة:**

1. مذاهب وطرق وأساليب تدريس اللغات الأجنبية وخاصة المذاهب التواصلية
2. تدريس مهارات اللغة الأجنبية
3. مقاربات جديدة في تدريس اللغات الأجنبية (الدراما الإبداعية وأساليب أخرى بديلة غير تقليدية)
4. القياس والتقويم في تدريس اللغات الأجنبية
5. المعايير المعتمدة في تدريس اللغة الأجنبية عالمياً (المعايير الأوروبية والأمريكية)
6. كل ما يتعلق بالكتابة الأكاديمية
7. مدخل إلى الألسنية (علم اللغة)
8. مدخل إلى لسانيات النص
9. مدخل إلى الأدب العربي الكلاسيكي والحديث
10. مدخل إلى علم الدلالة
11. مدخل إلى فلسفة اللغة
12. المصادر والمعاجم البارزة في مجال اللغة العربية وآدابها قديماً وحديثاً.
13. مدخل إلى البلاغة العربية وأساليب تدريسها
14. مدخل إلى الترجمة عند العرب (حركات الترجمة) والغرب (نظريات الترجمة).
15. مدخل إلى اللغويات الاجتماعية ولا سيما الازدواجية اللغوية في اللغة العربية ومستوياتها

**ثانياً: كتب مقترحة للمطالعة:**

1. الرهبان وآخرون - دليل تطبيقي لمعلم اللغة العربية للناطقين بغيرها، إسطنبول: دار أكرم.
2. محمد علي الخولي - أساليب تدريس اللغة العربية (مع الترجمة التركية للدكتور جهانير أكتشاي)
3. حنا الفاخوري - تاريخ الأدب العربي
4. روي هاريس - أعلام الفكر اللغوي (التقليد الغربي من سقراط إلى سوسر)، ترجمة: أحمد شاعر الكلابي
5. ابن فارس - الصحابي في فقه اللغة
6. ابن جني - الخصائص
7. إبراهيم مصطفى إبراهيم - فلسفة اللغة
8. مقامات بديع الزمان الهمذاني
9. الطهطاوي - تخلص الإبريز في تخلص باريز

10. Richards, J.C., & Rodger, T. S. (2001). *Approaches and Methods in Language Teaching*, 2nd Edition. New York: Cambridge University Press.
11. Larsen-Freeman, D. (2011) *Techniques and Principles in Language Teaching*.
12. Harmer, Jeremy (2008). *The Practice of English Language Teaching*, Essex: Pearson Longman.
13. Mehmet Hakkı Suçin – *Dünden Bugüne Arapçaya Çevirinin Serüveni*. Kurgan Yayınevi.  
(أو كتاب بديل حول حركات الترجمة في الوطن العربي)
14. Sosyal bilimlerde araştırma yöntemleri  
(أو كتاب بديل عن طرق البحث العلمي في مجال العلوم الاجتماعية)
15. Berna Moran – Edebiyat Kuramları ve Eleştiri  
(أو كتاب بديل عن مناهج النقد الأدبي)
16. Goldziher - Klasik Arap Literatürü (Çev. Azmi Yüksel, Rahmi Er)  
(مدخل إلى الأدب العربي القديم / الكلاسيكي للكاتب غولدزيهر)
17. Türkiye’de Arapça Öğretmenliği ile Arap Dili ve Edebiyatları alanlarında eser vermiş nitelikli hocaların çalışmaları incelenecek ve bu çalışmalardan seçmeler yapılarak incelenecektir.  
(تصفح مواقع الشخصيات البارزة من الأكاديميين العاملين في مجال تدريس اللغة العربية للناطقين بغيرها ومجال الأدب العربي وآدابها في تركيا، والإطلاع على أعمالهم المهمة.)